

Collection 2008



L'instinct, la passion... et le style

Être différent !

Chers Clients,
Face à l'uniformité grandissante des vêtements de chasse de toutes origines, aux copies toujours moins chères de concurrents à court d'idées, nous nous devons d'être différents. Maintenir un style français à part, toujours innover sur des matières techniques et originales (essayez le pantalon Léonard et dites-nous si vous avez déjà été aussi confortable dans un pantalon de chasse !), continuer à

choisir des tissus chers mais qui font qu'un modèle est réussi et pas seulement moyen, toujours allier le confort, la technicité et le style (épaulez avec une Ladislas et vous sentirez la différence !).

C'est grâce à cette différence, perçue comme telle en France, au Canada, en Espagne, en Allemagne, en Scandinavie ou en Russie, - et grâce à vous, chers clients, qui avaient osé la différence ! -, que nous continuons notre croissance malgré les hivers doux, les difficultés de la chasse et la multitude de concurrents étrangers.

Cette année, nous avons créé des vestes plus légères mais toujours aussi résistantes, une collection safari hors du commun, des vêtements en cuir qui allient robustesse et raffinement... Je suis excité rien qu'à l'idée de les voir portés!

Merci à vous tous.

Yvan PHAM
Président CI SAS

Be different !

Dear Customers,

Considering the growing uniformity of hunting garments wherever they come from, to counter always cheaper copies from competitors with no ideas, we aim and we have to be different: We want to maintain our unique French style, we keep on innovating on technical and unusual fabric (try the Leonard pants and see if you have ever been as comfortable in a shooting pants), we continue to choose expansive fabrics which make a piece of cloth not just OK but really nice, we want to pursue our alliance of comfort, technicity and style (shoot with a Ladislas and you will feel the ease).

This is thanks to this difference, et perceived as such not only in France but also in Canada, Spain, Germany, Scandinavia or in Russia, -and thanks to you, our loyal customers who have had the courage to think differently-, that we are continuing our steady growth despite mild winters, the difficulties of hunting and the numerous competitors.

This year, we have created lighter but resistant jackets, a stunning safari collection, leather garments which associate solidity and refinement... I am excited just by the idea of seeing you wearing them !

Thank you very much.

Yvan PHAM
President CI SAS

Ladislas Belle, étanche, confortable et technique !

La performance et l'élégance Performance and elegance

LA TECHNOLOGIE HYDROSAFE

Permet de rendre un tissu hydrofuge (mais pas complètement, c'est pourquoi nous lui ajoutons une membrane étanche) et respirant en encapsulant chaque fibre par des nano-particules de carbone.

THE HYDROSAFE TECHNOLOGY

Makes a fabric water resistant (but not totally waterproof, that is why we add to it a breathable waterproof membrane) and breathable by encapsulating the fabric fibres with carbon nano-particles.





Ladislav CIVE012



La plus étanche des vestes respirantes !
Veste polyvalente et résistante en tissu canevas
HYDROSAFE et membrane imper-respirante. Système
qui réduira la condensation et l'impression d'humidité.

- 100 % coton canevas HYDROSAFE
- Soufflet dos, martingale et carnier zippé
- Manche coupe-vent amovible
- Doublure CI mi-corps • Cuir véritable

The most waterproof in the breathable jackets !
Resistant multi-use jacket made of HYDROSAFE canvas
fabric with a breathable membrane. This system will
reduce condensation and the feeling of humidity.

- 100 % cotton
- Gusset on the back, half belt and zipped game bag
- Detachable windproof sleeves
- Half-body CI lining • Genuine leather

El más impermeable de los chaquetones transpirables !
Chaquetón polivalente de tejido canevas HYDROSAFE y
membrana imper-transpirable. De 100 % algodón.

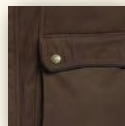
Die wasserdichteste aller atmungsaktiven Jacken !
Vielseitige Jacke mit Hydrosafe-Gewebe und wasserdichter
atmungsaktiver Membrane. 100 % Baumwolle.

Самая водонепроницаемая из воздухопроницаемых
курток! Куртка поливалентная из ткани HYDROSAFE
с воздухопроницаемой мембраной. Эта система
снижает конденсацию и уровень влажности.

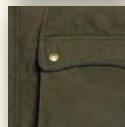
S => XXXL

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

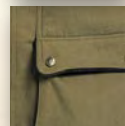
Autres coloris



Chocolat/
Chocolate/
Schokolade/
Шоколадный



Kaki foncé/
Dark khaki/
Kaki oscuro/
Dunkelkhaki/
Цвет хаки темный



Tilleul/
Lime/
Tilo/
Lindengrün/
Липовый

Ladislav light CIVE063

NOUVEAU



La même que la LADISLAS, mais plus légère grâce
à son tissu cotonnyl HYDROSAFE.

- 70 % coton, 30 % nylon HYDROSAFE
- Résistante malgré sa légèreté

The same as the LADISLAS, but more lightweight thanks to
its cottonnyl HYDROSAFE fabric. 70 % cotton and 30 % nylon
HYDROSAFE. Very lightweight though resistant.

El mismo chaquetón que el LADISLAS pero más ligero gracias a su tejido
cottonnyl HYDROSAFE. De 70 % algodón y 30 % nylon HYDROSAFE.

Die gleich Jacke wie die LADISLAS, nur leichter aufgrund ihres cottonnyl
HYDROSAFE-Stoffes. 70 % Baumwolle, 30 % HYDROSAFE-Nylon.

Такая же как LADISLAS, но более легкая благодаря своей ткани
cottonnyl HYDROSAFE. 70% хлопка 30% нейлона HYDROSAFE.

S => XXXL

Bronze/Bronze/Bronze/Bronze/Бронзовый

Autre coloris



Tabac/
Tobacco/
Tabaco/
Tabak/
Табачный

Ladislav cuir CIVE064

NOUVEAU

Veste en cuir nubuck traité déperlant.
Souplesse et robustesse pour une veste hors du commun.
Le temps la patinera comme un pantalon en cuir.

- Carriér zippé

Leather nubuck jacket with repellent treatment. Supple though
resistant. Time will give it a patina as it does for leather pants.

- Zipped game bag

Chaquetón de cuero nubuck con tratamiento que le hace repelente al
agua. Suavidad y robustez son las mayores cualidades de este chaquetón
excepcional ! De 100 % cuero.

Jacke aus wasserabperlendem Nubuckleder. Eine außergewöhnliche,
ausgesprochen weiche und robuste Jacke. 100 % Leder.

Куртка из обработанной кожи нубук водоотталкивающая.
Мягкость и прочность куртки удивительны. 100 % кожа.

S => XXXL

Marron clair et foncé/Light and dark brown/Marrón claro y oscuro/
Hell- und Dunkelbraun/Светло- и темно-коричневый

Vestes

Jackets



Cédric

NOUVEAU
CIVE066



Veste chaude grâce à sa doublure polaire intérieure, son matelassage isotherme ainsi que sa membrane imperméable et respirante.

- Résistante et souple
- Carnier zippé
- Col cuir avec capuche
- Entièrement doublée

Warm jacket thanks to its polar fleece inside lining, its isotherm quilting and its waterproof and breathable membrane.

- Resistant and supple
- Full-body lining
- Leather collar with hood
- Zipped game bag

Chaquetón caliente gracias a su forro interior de polar y su membrana impermeable y transpirable. Canesús de Cordura.

Warme Jacke dank Fleecefutter innen sowie einer wasserdichten und atmungsaktiven Membrane. Einsatz aus Cordura.

Куртка теплая благодаря внутренней подкладке на флисе, а также водонепроницаемой и дышащей мембране. Вставки из ткани Cordura.

S => XXXL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Rambouillet 3 en 1

NOUVEAU
CIVE065



Veste 3 en 1 spéciale gros gibier, légère et silencieuse en cotonnyl HYDROSAFE.

- 70 % coton, 30 % nylon HYDROSAFE
- Membrane laminée imper-respirante
- Gilet sans manche inséré
- Carnier zippé
- Entièrement doublée
- Poignets amovibles

3-in-1 jacket especially designed for big game hunting. This jacket made of HYDROSAFE cottonnyl is lightweight and quiet.

- 70 % cotton and 30 % HYDROSAFE nylon
- Breathable laminated membrane
- Inserted sleeveless waistcoat
- Zipped game bag
- Full-body lining
- Detachable cuffs

Chaquetón 3 en 1 especialmente creada para la caza mayor. Es ligera y silenciosa. De cottonnyl HYDROSAFE. Con membrana laminada imper-transpirable.

Leichte und geräuscharme 3 in 1 Jacke aus Hydrosafe Cottonnyl speziell für die Jagd auf Edelmwild. Laminierter Membrane. Ärmellose Innenweste. Jagdtasche mit Reißverschluss.

Куртка 3 в 1 специально для охоты на крупную дичь, легкая и бесшумная из хлопка-нейлона Hydrosafe. Ламинированная мембрана. Внутренний жилет без рукавов. Охотничья сумка на молнии.

S => XXXL

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый

Autre coloris

Orange et bronze/Orange and bronze/Naranja y bronce/
Orange und bronze/Оранжевый и бронзовый



Cassidy CIVE003



Veste très légère, résistante, silencieuse et déperlante. Parfaite pour le début et le milieu de saison.

- 100 % coton avec traitement HYDROSAFE qui la rend imperméable mais non étanche
- Empiècements : tissu résiné TÉFLON®
- Sans membrane
- Grand carnier zippé

Very lightweight, resistant, quiet and repellent jacket. Perfect for the start and the mid-season.

- 100 % cotton with HYDROSAFE treatment which makes it waterproof but not watertight.
- Yokes made of fabric with Teflon layer
- Without any membrane
- Large zipped game bag

Chaqueta muy ligera, resistente, silenciosa y repelente al agua. De 100 % algodón con un tratamiento Hydrosafe.

Sehr leichte, widerstandsfähige, geräuscharme und wasserabperlende Jacke. 100 % Baumwolle mit HYDROSAFE-Behandlung.

Куртка легкая, прочная, бесшумная, водоотталкивающая. 100 % хлопок, обработка технологией HYDROSAFE.

S => XXXL

Marron et châtaigne/Brown & chestnut/Marrón y castaño/
Kastanienbraun/Коричневый и каштан



WAYNE CIVE004



Veste Country de pluie longue déperlante, pouvant se replier vers l'intérieur grâce à des pressions.

- 100 % coton traité HYDROSAFE qui la rend imperméable mais non étanche.
- Sans membrane
- Cordon de serrage taille
- Pli d'aisance au dos et cape très déperlante amovible

Long rain repellent Country jacket to be folded inside thanks to press studs.

- 100 % cotton with Hydrosafe treatment which makes it waterproof but not watertight
- Without any membrane
- Waist tightening system
- Comfort pleat on the back and very repellent cloak to be detachable

Largo chaquetón Country repelente al agua para abrigarse de la lluvia. Se puede plegar por dentro gracias a botones automáticos.

Wasserabperlende lange Country-Regenjacke, die mit Druckknöpfen nach innen geschlagen werden kann.

Удлиненная водоотталкивающая куртка в стиле Кантри, складывается внутрь благодаря кнопкам.

M => XXL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Après-chasse

After shooting



Stanford

NOUVEAU
CIVE067

Veste d'après-chasse en polaire épaisse, réhaussée d'un galon Club Interchasse. Empiècements en velours.

Jacket made of heavy polar fleece to be worn after hunting. Trimmed with a braid Club Interchasse. Velvet yokes.

Chaquetón de polar grueso que se pone después de caza. Canesús de pana.

Après-Jagd-Jacke aus dickem Fleece. Samteinsatz.

Жакет "после охоты" из плотного флиса. Вставки из вельвета.

XS => XXXL

Bronze/Bronze/Bronze/Bronze/Бронзовый

Autre coloris

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный



Samurai

CIVE009

Veste matelassée devant et dos.

- 100 % polyester
- Doublure micro-polaire
- Gansage cuir
- Coudes matelassés

Jacket with quilting on the front and on the back.

- 100 % polyester
- Micro-fleece lining
- Leather piping
- Quilted elbow pads

Chaquetón acolchado delante y detrás. De 100 % poliéster.

Vorder- und rückseitig gesteppte Jacke. 100 % Polyester.

Куртка стеганая спереди и сзади. 100 % полиэстер.

M => XXXL

Bronze/Bronze/Bronze/Bronze/Бронзовый

Autre coloris

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный



Sean

NOUVEAU
CIVE069

Veste blaser en cuir nubuck bicolore.

- Fentes de côté dos
- Cuir véritable de vachette
- Doublée en polyester

Blazer jacket made of two-coloured nubuck leather.

- Side vents on the back
- Genuine calfskin leather
- Polyester lining

Chaqueta blazer de piel de vaqueta.

Blaserjacke aus echtem Rindsleder.

Пиджак из яловичной кожи.

M => XXL

Cuir/Leather/Cuero/Leder/Кожаный



Sergeï NOUVEAU CIVE006

Veste d'après-chasse en laine foulée,
doublée avec col colonel en cuir.

- Laine bouillie
- Doublure CI
- Cuir lavable véritable

*Jacket made of fouled wool to be worn after hunting.
Lining and officer's collar made of leather*

- Fouled wool
- Lining CI
- Washable genuine leather.

*Chaquetón de lana que se pone después de caza.
Tiene un forro y un collar coronel de cuero.*

*Après-Jagd-Jacke aus gewalkter Wolle mit ledernem
Offizierskragen.*

Жакет "после охоты" из плотной шерсти, воротник
стойка на подкладке из кожи.

M => XXXL

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Таба́чный



Scott NOUVEAU CIVE068

Veste sport élégante en twill stretch,
gansée cuir.

- 98 % coton, 2 % spandex
- Patte de serrage à la taille
- Fentes de côté dos

Smart casual jacket made of stretch twill with leather piping.

- 98 % cotton and 2 % spandex
- Waist tightening tab
- Side vents on the back

*Chaqueta informal elegante de twill elástico con adorno de cuero.
De 98 % algodón y 2 % spandex.*

*Elegante Sportjacke aus Twill Stretch mit Lederband.
98 % Baumwolle 2 % Spandex.*

Куртка спортивная элегантная из
стрейчевого твила, кожаная отделка.
98% хлопок, 2% спандекса.

48 => 60

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Таба́чный



Salvador NOUVEAU CIVE070

Veste d'après-chasse en coton Stretch.

- Empiècements en cuir
- Soufflet dos et martingale

*Jacket made of stretch cotton to be worn
after hunting.*

- Leather yokes
- Gusset on the back and half belt

*Chaqueta de algodón elástico que se pone
después de caza.*

Après-Jagd-Jacke aus Stretchbaumwolle.

Жакет "после охоты" из стрейчевого хлопка.

M => XXL

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Таба́чный



Gilets

Hunting gilets



Blaize CIGI028

Gilet élégant, très doux.

- 70 % laine, 20 % polyamide, 10 % cachemire
- Doublé intérieur

Very soft and elegant waistcoat with inside lining.

- 70 % wool, 20 % polyamid and 10 % cashmere

Chaleco acolchado muy suave.

Sehr weiche, elegante Weste.

Жилет элегантный, очень мягкий.

46 => 60

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Brennus CIGI029

Gilet de chasse en coton extensible.

- Gansage cuir
- 98 % coton, 2 % spandex
- Carnier zippé

Hunting waistcoat made of stretch cotton

- Leather piping
- 98 % cotton and 2 % spandex
- Zipped game bag

Chaleco de caza de algodón extensible con adorno de cuero.

Jagdweste aus dehnbaren Baumwolle, Lederpaspel.

Жилет для охоты из эластичного хлопка, кожаная отделка.

S => XXXL

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Табак



Baudoin CIGI030

Gilet de tir en coton canevass et filet.

Un look élégant pour un gilet robuste et confortable.

Shooting waistcoat made of canvas cotton with net yokes. This waistcoat is both trendy, resistant and comfortable.

Chaleco de algodón canevass con canesús de red. Especialmente creado para el tiro.

Schießweste aus Baumwollkanewass und Netzen. Жилет для стрельбы, тканевое полотно из хлопика.

S => XXXL

Bleu/Blue/Azul/
Blau/Толубого цвета



Bretter CIGI003

Gilet de chasse en coton canevass avec empiècements cuir.

- 100 % coton canevass HYDROSAFE
- Carnier zippé
- Épaulière réversible avec amortisseur
- Empiècements cuir lavable véritable
- Doublure Club Interchasse

Hunting waistcoat made of Hydrosafe canvas cotton with leather yokes. 100 % cotton hydrosafe. Washable genuine leather yokes. Double-faced shoulder pad with shock absorber. Zipped game.

Chaleco de caza de canevass Hydrosafe con canesús de cuero.

Jagdweste aus Hydrosafe-Gewebe mit Ledereinsatz. Жилет охотничий с кожаными вставками.

S => XXXL

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/
Шоколадный

Autre coloris

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый



Boris CIGI001

Gilet en cuir nubuck zippé bicolore.

- Souplesse et robustesse.
- Cuir véritable de buffle
- Entièrement doublé
- Carnier

Two-coloured zipped nubuck leather waistcoat.

Genuine buffalo leather. Full-body lining. Game bag. SUPPLE and RESISTANT.

Chaleco de cuero nubuck bicolor que se cierra con cremallera. Verdadera piel de bufalo.

Zweifarbige Weste aus Nubukleder mit Reißverschluss. Echtes Büffelleder.

Жилет охотничий из кожи нубук на молнии. Двухцветный. Кожа буйвола натуральная.

S => XXXL

Marron foncé et clair/Dark and light brown/
Marrón oscuro y claro/Hell- und Dunkelbraun/
Светло- и темно-коричневый



Balthazar CIGI002

Gilet élégant matelassé.

- 100 % polyester
- Doublure micro-polaire
- Gansage cuir

Elegant quilted waistcoat.

- 100 % polyester
- Micro-fleece lining
- Leather piping

Chaleco acolchado elegante. Adorno de cuero.

Elegante gesteppte Weste. Lederpaspel.

Жилет элегантный стеганный. Отделка из кожи.

S => XXXL

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый



Brutus CIGI005

Gilet léger matelassé avec côté zippé en mesh pour plus de confort.

- 100 % nylon
- Col ajustable

Lightweight quilted waistcoat with zipped sides made of mesh for more comfort.

- 100 % nylon
- Adjustable collar

Chaleco acolchado ligero con cremallera de lado.

Leichte Steppweste mit seitlicher, mit Netzstoff hinterlegter Reißverschlussöffnung.

Жилет легкий стеганный с молниями по бокам.

S => XXXL

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый

Pull-Overs

Sweaters



Wagner CIPU002

Pull high-tech coupe-vent, exclusivité Club Interchasse.

- 100 % laine
- Membrane imper-respirante en Alutherm avec pigments d'aluminium pour mieux refléter la chaleur du corps
- Col cheminée zippé

Windproof high-tech sweater, exclusively for Club Interchasse, 100 % wool with an Alutherm breathable membrane with aluminium pigments to reflect body heat better, zippered turtleneck.

Jersey corta-viento y con membrana transpirable Alutherm que permite reflejar el calor del cuerpo de más eficiencia. Cuello de cisne con cremallera. De 100% lana. Una exclusividad Club Interchasse ! High-Tech Windbreaker-Pulli aus 100 % Wolle, exklusiv bei Club Interchasse. Wasserdichte, atmungsaktive Alutherm-Membran mit Aluminiumpigmenten, um die Körperwärme besser zu halten. Stehkragen mit Reißverschluss.

Свитер хай-тек ветрозащитный, эксклюзивный продукт Club Interchasse из 100% шерсти. Супер-дышащая мембрана из ткани Alutherm с пигментом алюминия для лучшего сохранения тепла тела. Высокий воротник на молнии.

M => XXXL

Bronze/Bronze/Bronze/Bronze/Бронзовый



Warren CIPU014

NOUVEAU

Pull col montant, ouvert sur patte pressionnée, empiècements matelassés.
• 65 % laine, 35 % polyamide

High-collar sweater to be opened on a tab with quilted yokes on press-studs.
• 65 % wool, 35 % polyamid

Jersey con cuello alto que se abre en una lengüeta con botones automáticos y forro de cuero.

Pullover mit Stehkragen, der sich mit Druckknöpfen auf unterlegter Lederpatte öffnen lässt.

Свитер с воротником стойкой, застегивающимся на кнопки.

M => XXL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Wachusett CIPU001

Pull de chasse côtes anglaises, col rond.
• 50 % laine et 50 % acrylique
• Empiècements en cuir lavable

English-rib hunting sweater, round collar,
• 50 % wool and 50 % acrylic
• Washable leather yokes

Jersey de caza.

Rippstrick-Jagdpullover.

Охотничий свитер с круглым воротником.

S => XXXL

Bronze/Bronze/Bronze/Bronze/Бронзовый



Wallas CIPU003

Pull polo fin zippé avec dessous de col en cuir lavable. Matière légère et chaude.

- 85 % acrylique, 10 % nylon, 5 % laine

Zippered thin polo sweater with washable leather beneath the collar.

- Lightweight and warm new material
- 85 % polyester, 10 % polyamid, 5 % wool

Jersey ligero en el estilo camiseta con cuero por debajo del cuello.

Feines Poloshirt mit Reißverschluss und lederner Kragenunterseite.

Пуловер подо тонкий на молнии, нижняя часть воротника из кожи.

M => XXL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Wagram CIPU004

Pull fin col en V, élégant. Matière légère et chaude.

- 85 % polyester, 10 % polyamide, 5 % laine

Elegant lightweight V-neck sweater.

- Lightweight and warm new material
- 85 % polyester, 10 % polyamid, 5 % wool

Jersey ligero y elegante con cuello de pico.

Eleganter, feiner Pullover mit V-Ausschnitt.

Neuartiger, leichter und warmer Stoff.

Свитер тонкий элегантный с V-образным вырезом. Новый легкий и теплый материал.

M => XXL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый

Cuissards

Breeches



Ignas CIGU001

Chaps résistantes en coton canevas avec doublure imperméable.

- Fermeture par une double rangée de pressions
- 100 % coton canevas, traité TÉFLON®

Very resistant cotton canvas chaps with waterproof lining.

- 100 % cotton, TEFLON® treated

Chaps résistantes de canevas.

Widerstandsfähige Chaps aus Kanevas.

Защитные охотничьи наштаники из прочного хлопка и на водонепроницаемой подкладке.

TAILLE UNIQUE/ONE SIZE/TALLA ÚNICA/EINZIG/
ЕДИНСТВЕННЫЙ РАЗМЕР

Kaki foncé/Dark khaki/Kaki oscuro/Dunkelkhaki/
Цвет хаки темный

Autre coloris

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый

TEFLON®

Interwax CIGU002

Cuissard très imperméable.

- Serrage par boutonnage
- Pli d'aisance au niveau du genou
- Coton-nylon waxé
- Doublure imperméable

Very waterproof long chaps.

- Waxed cotton nylon
- Waterproof lining
- To be tightened with buttons
- Comfort pleats on the knees

Perneras muy impermeables.

De algodón-nylon engrasado.

Sehr wasserdichte Beinlinge.

Gewachste Nylon-Baumwolle.

Сверхнепромокаемые защитные длинные охотничьи наштаники. Хлопок-нейлон с пропиткой.

M/L & XL/XXL & XXXL

Chocolat/Chocolate/Chocolate/
Schokolade/Шоколадный



Pantalons

Trousers



NOUVEAU

Ludovic CIPN049

Pantalon chaud, coupe droite, renforts en Cordura aux genoux et au fessier.

- 100 % coton TÉFLON®
- Membrane
- Empiècements en Cordura
- Entièrement doublé

Warm pants with straight cut.

Reinforcements on the knees and on the buttock. 100 % TEFLON® cotton. Membrane. Cordura yokes. Full-body lining.

Pantalón caliente, de corte recto con refuerzos de Cordura.

Warme Hose mit geradem Schnitt, mit Cordura verstärkt.

Штаны теплые, покрой по прямой, уплотнение из Cordura.

40 => 56

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



TEFLON®



NOUVEAU

Lionel CIPN050

Fuseau, léger et silencieux, en cotonnyl HYDROSAFE.

- Double épaisseur sur le devant de la cuisse
- 70 % coton, 30 % nylon HYDROSAFE
- Membrane laminée imper-respirante

Lightweight and quiet spindle made of Hydrosafe cottonnyl. Double thickness on the leg fronts. 70 % cotton and 30 % HYDROSAFE nylon. Breathable laminated membrane

Pantalón tubo ligero y silencioso, de algodón HYDROSAFE.

Leichte und geräuscharme Keilhose aus HYDROSAFE-Cottonnyl.

Спортивные брюки легкие и бесшумные из хлопка-нейлона HYDROSAFE.

40 => 56

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый



MEMBRANE



NOUVEAU

Larson CIPN052

Pantalon confortable stretch, coupe droite. 98 % coton, 2 % spandex.

- Comfortable stretch pants with straight cut. 98 % cotton and 2 % spandex.

Pantalón confortable extensible.

Bequeme Stretchhose mit geradem Schnitt.

Брюки удобные стрейчевые, покрой по прямой.

40 => 56

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Табачный

Autre coloris

100 % coton HYDROSAFE.

100 % HYDROSAFE cotton.

100 % algodón HYDROSAFE

100 % HYDROSAFE-Baumwolle

100 % хлопок HYDROSAFE

Chocolat/Chocolate/Chocolate/
Schokolade/Шоколадный



TISSU

HYDROSAFE



Léonard CIPN009

Pantalon révolutionnaire pour le poste et la montagne. Hydrofuge, chaud et extensible.

- Coton-polypropylène avec bouclette intérieure qui le rend chaud et hydrofuge, parfait pour l'hiver
- Double tricotage
- Tissu : 60 % coton, 35 % polypropylène, 5 % lycra
- Finition bio-wash

Revolutionary pants for posting or hiking : water-repellent, thermo regulator and stretch. Cotton-polypropylene with curly wool inside which makes it very warm and water-repellent. Ideal for winter-time. Double teasing inside. Fabric : 60 % cotton, 35 % polypropylene, 5 % lycra. Bio-wash finishing.

Pantalón hidrófugo, caliente y extensible.

Die revolutionäre Hose für Jagdposten und Gebirge: Wasserabweisend, warm und dehnbar.

Революционная технология брюк: водонепроницаемые, теплые и эластичные.

40 => 52

Marron/Brown/Marrón/Braun/Каштан

Gamme cuir nubuck bicolore :

- Entièrement doublé
- Cuir véritable de vachette très souple

Two-coloured nubuck leather range :

- Full-body lining
- Genuine calfskin nubuck leather

Marron foncé et clair/Dark and light brown/Marrón claro y oscuro/
Hell- und Dunkelbraun/Светло- и темно-коричневый



Gamme velours extensible :

- Traitement TÉFLON®

- 71 % Coton, 10 % Modal, 15 % Polyamide, 1 % Elasthane

Stretch velvet range :

- TEFLON® treated

- 71 % cotton, 10 % modal, 15 % polyamid and 1 % elastane

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый

NOUVEAU

CIPN047

Lambert

Knickers avec pinces.

- Lacé dos
- Finition bas par boucle

Knickers with darts.

- Laced on the back
- Bottom finishing with a buckle

Knickers de cuero nubuck bicolore con pinzas. Forro de poliéster. En la espalda. Bajos de piernas ajustables con hebillas.

Zweifarbige Kniebundhosen aus Nubukleder mit Abnähern. Echtes, sehr weiches Rindsleder. Mit Polyester gefüttert. Hinten geschnürt. Unten mit Schnalle.

Бриджи кожаные из нубука двухцветные с вытачками.

Яловичная кожа очень мягкая. Подкладка из полиэстера.

На шнуровке, внизу застегиваются на пряжки.

38 => 58

Logren CIPN010

Knickers.

- Gansage façon cuir
- Fermeture bas par boucle

Knickers.

- Leather-like piping
- Bottom closure with buckle

Knickers de pana extensible.

Kniebundhosen aus dehnbarem Samt.

Бриджи из эластичного вельвета.

40 => 56

TEFLON®

Lerins CIPN001

Fuseau confortable.

- Dos taille montante
- Fermetures bas zippées

Comfortable spindle.

- High waistband back
- Zipped bottom closures

Pantalón tubo de pana extensible.

Bequeme Keilhose aus dehnbarem Samt.

Брюки охотничьи из эластичного вельвета.

38 => 60

TEFLON®

Lylvian CIPN004

Culotte coupe équitation.

- Renfort intérieur cuisse
- Bas fermé par velcro

Horse-riding cut breeches.

- Reinforcements on the insides of the legs
- Bottom closure with a velcro

Pantalón de corte equitación de pana extensible.

Hose im Reiterhosenschnitt aus dehnbarem Samt.

Короткие брюки для верховой езды из эластичного вельвета.

40 => 56

TEFLON®

Lupin CIPN048

Pantalon confortable, coupe droite.

- 2 pinces fermées
- Poche dos passepoilée

Comfortable pants.

- Straight cut and 2 closed darts

Pantalón confortable de pana extensible, de corte recto con pinzas cerradas.

Tratamiento TEFLON®.

Bequeme Hose aus elastischem Samt, gerader Schnitt, 2 geschlossene Abnäher.

Mit TEFLON® behandelt. Paspeltasche hinten.

Штаны удобные из эластичного вельвета, покрой по прямой. Обработка тефлон. Задний карман с окантовкой.

40 => 66

TEFLON®



Classique

Classique shirts

Pointe de col boutonnée, 1 poche plaquée, broderie CI, repassage facile. 100 % coton
 Button-down collar, 1 patch pocket, embroidery CI. Easy ironing. 100 % cotton
 Cuello con botones en las puntas, 1 bolsillo de parche, bordado CI, planchado fácil. 100 % algodón
 Button-down Kragen, 1 aufgesetzte Tasche, CI-Stickerei, leicht zu bügeln. 100 % Baumwolle
 Воротник на пуговицах, 1 накладной карман, вышивка инициалов марки CI, легко утюжится. 100 % хлопок

S => XXXL



Sailing

CICH002



Stephen

CICH060

NOUVEAU



Steeve

CICH061

NOUVEAU



Swan

CICH062

NOUVEAU



Servin

CICH063

NOUVEAU



Mikaël

CICH067

NOUVEAU



Martial

CICH064

NOUVEAU



Marcel

CICH065

NOUVEAU



Malik

CICH066

NOUVEAU

Club

Club shirts

Intérieur du col et des poignets en micro-daim pour plus de confort, boutons cachés sous col, poche soufflet avec rabat, broderie CI. Repassage facile. 100 % coton
 Collar and cuff insides made of micro-suede for more comfort, buttons hidden beneath the collar, pleated pocket with flap, embroidery CI. Easy ironing. 100 % cotton
 Interior del cuello y de los puños de antelina, botones ocultos por debajo del cuello, bolsillo con fuelle y solapa, bordado CI. Planchado fácil. 100 % algodón
 Innenseiten von Kragen und Bündchen aus Mikrowildleder für mehr Komfort, unter dem Kragen versteckte Knöpfe, Plisseetasche mit Patte, CI-Stickerei. Leicht zu bügeln. 100 % Baumwolle
 Внутренняя отделка воротника и манжеты из заменителя замши, пуговицы спрятаны под воротником, карман с клапаном и вышивкой CI. Легко утюжится. 100 % хлопок

S => XXXL



Malden

CICH006

67 % polyester et 33 % coton
67 % polyester and 33 % cotton
67 % poliéster y 33 % algodón
67 % Polyester und 33 % Baumwolle
67 % полиэстера 33 % хлопка



Max

CICH069

NOUVEAU

City

City shirts

Intérieur du col en micro-daim pour plus de confort, boutons cachés sous col, une poche plaquée, broderie CI. Repassage facile.
Collar inside made of micro-suede for more comfort, buttons hidden beneath the collar, one patch pocket, embroidery CI. Easy ironing.
Interior del cuello de antelina, botones ocultos por debajo del cuello, un bolsillo de parche, bordado CI. Planchado fácil.
Innenseiten von Kragen und Bündchen aus Mikrowildleder für mehr Komfort, unter dem Kragen versteckte Knöpfe, eine aufgesetzte Tasche, CI-Stickerei. Leicht zu bügeln.
Внутренняя отделка воротника и манжеты из заменителя замши для большего комфорта, пуговицы спрятаны под воротником, карман с клапаном и вышивкой CI. Легко утюжится.

S => XXXL



Maël

CICH071

NOUVEAU



Mehdy

CICH072

NOUVEAU



Matt

CICH073

NOUVEAU



Meaulnes

CICH012



Marco

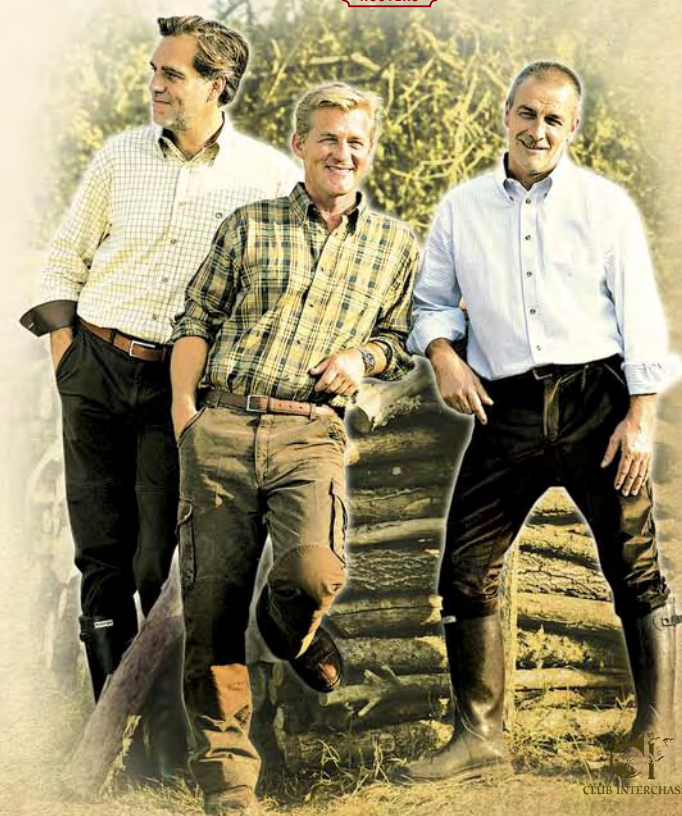
CICH070

NOUVEAU



Mister

CICH016



Chic

Elegant shirts

Poignet mousquetaire, col italien, sans poche, broderie CI, repassage facile. 100 % coton
 French cuffs, Italian slim collar, without any pocket, embroidery CI. Easy ironing. 100 % cotton
 Puños franceses, cuello italiano, sin bolsillo, bordado CI. Planchado fácil. 100 % algodón
 Manschettenbündchen, italienischer Kragen, ohne Tasche, CI-Stickerei. Leicht zu bügeln. 100 % Baumwolle
 Манжеты с отворотами, итальянский воротник, без кармана, вышивка CI. 100 % хлопок

Легко утюжится.

S => XXXL



Paulin

CICH074

NOUVEAU

Pol

CIA057

Boutons de manchette en métal bicolore représentant des cartouches.

Two-coloured metal cufflinks in the shape of cartridges.

Gemelos de metal bicolor.

Manschettenknopf.

Манжеты на запонках в виде патронов.



Vénerie

Venery shirts

Chemise de vénerie, col colonel, 3 boutons, poche plaquée, finition bas arrondie, broderie CI.

Venery shirt, with officer's collar, 3 buttons, patch pocket, round-bottom finishing, embroidery CI.

Camisa de montería con cuello coronel, 3 botones, bolsillo de parche, faldones redondeados, bordado CI.

Reithemd, Offizierskragen, 3 Knöpfe, aufgesetzte Tasche, unten abgerundet, CI-Stickerei.

Охотничья рубашка, воротник стоечка, на 3 пуговицах, накладной карман, закругленный низ, вышивка инициалов марки CI.



Équipage E

CICH020

100 % coton piqué /

100 % piqué cotton / De 100 % algodón piqué /

100 % Pikee-Baumwolle / 100 % стеганный хлопок

S => XXL

Équipage H

CICH021

Spéciale hiver. 100 % coton gratté.

Especially designed for the winter time.

100 % brushed cotton

Especialmente creada para el invierno.

De 100 % algodón rasgado.

Extra für den Winter.

100 % aufgeraute Baumwolle.

Зимняя. 100 % чесанный хлопок.

S => XXXL

Eté

Summer shirts

Chemise légère, spéciale Safari en nylon tactel émerisé.

Lightweight shirts especially designed for Safari trips made of emerized nylon tactel.

Camisa ligera especialmente creada para los Safaris, de nylon tactel emerizado.

Leichtes Hemd, extra für Safaris, aus behandeltem Tactel Nylon in verwaschener Optik.

Рубашка легкая Сафари из нейлона.

S => XXXL

100 % nylon tactel

100 % nylon tactel

100 % nylon tactel

100 % Tactel Nylon

100 % нейлон тактель



Beige/Beige/Beige/
Beige/бежевый



Caramel/Caramel/Caramelo/
Karamell/Карамель

NOUVEAU



Kaki jungle/Jungle khaki/Kaki/
Dschungelkhaki/Цвет хаки

Botswana

CICH024

Polos

Polo shirts

Polo en maille, manches courtes ou longues.
Short or long sleeve polo made of cotton mesh.
Camiseta de mangas cortas o de mangas largas.
Poloshirt mit kurzen oder langen Ärmeln.
Футболка поло с короткими или длинными рукавами.
S => XXXXL

100 % coton
100 % cotton mesh
100 % algodón
100 % Baumwolle
100 % хлопок

Kaki gorseic/Khaki gorseic/Kaki gorseic/
Ginsterkhaki/Цвет хаки



Jeff
CIP004



Justin
CIP005

Chemisiers

Blouses

Chemisier femme taille ajustée avec pinces poitrine, broderie au dos envol de 3 canards et broderie CI sur poitrine. Repassage facile.
Blouse with fitted waist and embroidery on the back : 3 ducks flying away, and embroidery CI on the chest. Easy ironing.
Blusas entalladas con pinzas en el pecho, bordado en la espalda (vuelo de tres patos) y bordado CI en el pecho. Planchado fácil.
Damenbluse, figurbetont mit Brustabnähern, Stickerei im Rücken: 3 Enten im Aufflug, CI auf der Brust. Leicht zu bügeln.
Женская рубашка с вытачками на груди, приталенная, вышивка 3 взлетающих уток на спине и инициалов марки CI на груди.
Легко утюжится.

XS => XXL



Chipster
CICH028



Clarisse
CICH026



Coralie
CICH068

NOUVEAU



NOUVEAU

Clara

CICH076

Chemisier léger, spécial Safari en nylon tactel émerisé, 100 % nylon tactel.
Fitted lightweight blouse especially designed for Safari trips made of emerized nylon tactel.
100 % nylon tactel.

Blusa ligera especialmente creada para los Safaris, de nylon tactel emerizado.
De 100 % nylon tactel.
Leichte Bluse, extra für Safaris aus behandeltem Tactel Nylon in verwaschener Optik.
100 % Tactel Nylon.

Женская рубашка Сафари легкая из нейлона. 100% нейлон тактель.

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

Collection été

Summer collection

Collection été, conçue pour les pays chauds, en coton tactel.
65 % coton et 35 % polyamide. LÉGER, FRAIS ET RÉSISTANT.

Summer collection made of cotton Tactel especially designed for trips to hot countries.
65 % cotton and 35 % polyamid. LIGHTWEIGHT, FRESH AND RESISTANT.

Colección de verano, especialmente creada para expediciones a países calientes,
de algodón tactel. De 65 % algodón y 35 % poliamida. LIGERO, FRESCO Y RESISTANTE.

Sommerkollektion für die heißen Länder aus Tactel Baumwolle. 65 % Baumwolle,
35 % Polyamid. LEICHT, FRISCH UND WIDERSTANDSFÄHIG.

Летняя коллекция задумана для жарких стран, из хлопка Тактель.
65% хлопка 35% полиамида. ЛЕГКАЯ ПРОХЛАДНАЯ И ПРОЧНАЯ.



Hans NOUVEAU CITE021

Chapeau conçu pour les pays chauds, large bord.

- Espace de ventilation en filet
- Cordon de serrage

Broad-brimmed hat especially designed for trips to hot countries.

- Ventilated crown
- Tightening system

Sombrero de grandes alas.

Breitkrempiger Hut.

Шляпа с широкими полями.

M => XXL

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель



Zakary NOUVEAU CIVE071

Veste saharienne.

- Carnier
- Ouverture aération dos avec filet
- Gansage cuir

Safari jacket.

- Ventilation opening on the back with net
- Game bag
- Leather piping

Chaqueta sahariana para señores con bolsillo morral.

Herren-Sahara-Jacke mit Jagdtasche.

Куртка мужская хлопчатобумажная
Сафари с охотничьей сумкой.

S => XXXL

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый



Luc NOUVEAU CIPN054

Short d'été. Poche dos.

Lightweight summer shorts. Pocket on the back.

Pantalón corto para el verano.

Leichte Sommershorts.

Шорты летние легкие.

40 => 56

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый

Côté Femme

Women's range



Ben

NOUVEAU
CIGI031

Gilet d'été léger. Sans carnier.

Lightweight summer waistcoat.
Without game bag.

Chaleco ligero para el verano.

Leichte Sommerweste.

Жилет летний легкий.

M => XXXL

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый



Largo

NOUVEAU
CIPN053

Pantalon d'été léger. Poche dos.

Lightweight summer pants. Pocket on the back.

Pantalón ligero para el verano.

Leichte Sommerhose.

Брюки летние легкие.

40 => 56

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый



Tracy

NOUVEAU
CIVE072

Veste saharienne femme.

- Ouverture aération dos avec filet
- Gansage cuir

Women's Safari jacket.

- Ventilation opening on the back with net
- Leather piping

Chaqueta sahariana para mujeres.

Damen-Sahara-Jacke.

Куртка женская Сафари
хлопчатобумажная с кожаной отделкой.

XS => XXL

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый



Marq

NOUVEAU
CIPN055

Pantalon d'été léger, coupe femme.

Lightweight summer pants.

Cut especially designed for women.

Pantalón ligero para el verano. Para mujeres.

Leichte Damen-Sommerhose.

Брюки женские летние легкие.

36 => 46

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый



Vestes

Jackets



Honorine CIVE015



Veste de chasse cintrée en tissu canevas Hydrosafe et membrane imper-respirante, la rendant très étanche.

- 100 % coton Hydrosafe
- Empiècements en cuir lavable
- Soufflet dos, martingale et carnier zippé
- Poignets amovibles
- Fentes zippées de côté

Fitted hunting jacket made of hydrosafe canvas fabric with a breathable membrane which makes it very watertight.

- 100 % cotton HYDROSAFE
- Washable leather yokes
- Detachable cuffs
- Zipped vents on the sides
- Gusset on the back, half belt and zipped game bag

Chaqueta de caza entallada de algodón canevas HYDROSAFE.

Con membrana imper-transpirable.

Taillierte Jagdjacke aus HYDROSAFE Baumwollgewebe mit wasserdichter atmungsaktiver Membrane.

Приталенная охотничья куртка из хлопка HYDROSAFE и с воздухопроницаемой мембраной.

XS => XXL

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

Autres coloris

Kaki foncé/Dark khaki/Kaki oscuro/Dunkelkhaki/Цвет хаки темный

Chocolat/Chocolate/Chocolade/Schokolade/Шоколадный

Valentine CIVE014



Veste coupe équitation pour femme, déperlante, avec cape imperméable.

- 100 % coton traité Hydrosafe
- Empiècements cuir
- Cordon de serrage taille

Women's repellent riding jacket with waterproof cloak.

- 100 % hydrosafe-treated cotton
- Leather yokes
- Waist tightening system

Chaqueta de corte equitación repelente al agua para señoras con capa impermeable. De algodón.

Damenjacke aus Baumwolle im Reiterstil, wasserabperlend, mit wasserdichtem Cape.

Женская куртка для верховой езды из водоотталкивающего хлопка, с водонепроницаемой накидкой.

XS => XXL

Chocolat/Chocolate/Chocolade/Schokolade/Шоколадный

Tessy CIVE0068

NOUVEAU

Veste sport élégante en twill stretch, gansée cuir.

- 98 % coton, 2 % spandex
- Patte de serrage à la taille
- Fentes de côté dos

Elegant casual jacket made of twill stretch with leather piping.

- 98 % cotton and 2 % spandex
- Waist tightening tab
- Side vents on the back

Chaqueta informal elegante de twill elástico con adorno de cuero.

Elegante Sportjacke aus Twill Stretch, Lederpaspel.

Куртка спортивная элегантная из стрейчевого твила, отделка из кожи.

36 => 48

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Табачный





Stanford

NOUVEAU
CIVE067

Veste d'après-chasse en polaire épaisse, rehaussée d'un galon Club Interchasse. Empiècements en velours.

Jacket to be worn after hunting made of heavy polar fleece, trimmed with a braid Club Interchasse. Velvet yokes.

Chaqueta que se pone después de caza de polar gruesa. Canesús de pana.

Après-Jagd-Jacke aus dickem Fleece. Samteinsatz.

Куртка "после охоты" из плотного флиса. Вставки из велвета.

XS => XXXXL

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный

Autre coloris

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый



Tamara

NOUVEAU
CIVE073

Veste déperlante ceinturée, décontractée.

- Matelassage devant et dos
- Coton avec résine, délavée d'aspect cuir

Repellent casual jacket with a belt.

- Quilting on the front and on the back

- Cotton with resin

- This jacket is washed-out to give it an "old leather" aspect

Chaqueta informal repelente al agua con cintura.

De algodón con resina.

Legere, wasserabperlende Jacke. Baumwolle mit Harz.

Куртка водоотталкивающая на поясе, свободного покроя. Хлопок с полимером.

S => XL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Каштан



Kelly

CIVE016

Veste matelassée courte, douce, légère et cintrée.

- 100 % microfibre polyester

Short quilted jacket : soft, lightweight and fitted.

- 100 % microfibre polyester

Chaqueta acolchada de tacto suave, ligera y entallada. De microfibra.

Steppjacke aus weicher Mikrofaser, leicht und tailliert.

Куртка стеганая из мягкой, легкой микрофибры, приталенная.

S => XL

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый

Autre coloris

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный



Gilets

Waistcoats



Lucie CIGI008

Gilet matelassé cintré et zippé.

- Matelassage
- 100 % polyester
- Patte de serrage côté

Zipped fitted quilted waistcoat.

- 100 % polyester quilting
- Tightening tab on the side

Chaleco acolchado y entallado de poliéster.

Taillierte Polyester-Steppweste.

Жилет стеганный приталенный из полиэстера.

XS => XL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Lise CIGI010

Gilet en canevas zippée, avec élastique libre afin de mieux ajuster la taille.

- 100 % coton Hydrosafe
- Empiècements en velours extensible

Zipped waistcoat made of canvas fabric with elastic to adjust waist better.

- 100 % cotton Hydrosafe
- Stretch velvet yokes

Chaleco de canevas y pana con cintura.

Kanevas- und Samtweste mit integriertem Gürtel.

Жилет на поясе из хлопка и вельвета.

XS => XXL

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый



Lydy CIGI032

Gilet en bi-matière zippé.

- Découpe princesse
- Coton stretch et coton avec résine, délavé

Zipped waistcoat made of two different fabrics.

- Fitting darts
- Stretch cotton and cotton with resin
- Washed-out

Chaleco de dos tejidos distintos.

Se cierra con cremallera.

Reißverschlusweste aus zwei Stoffen.

Жилет комбинированный из двух типов ткани, на молнии.

XS => XXL

Tabac et marron/Tobacco and brown/

Twil tabaco y marrón descolorido/

Tabakfarbener und verwaschen brauner Twil/

Твил табачный и "мокрый" каштан

TEFLON®



Louisa CIGI033

Gilet bicolore en cuir nubuck.

- Gilet zippé et cintré
- 100 % cuir vachette

Two-coloured waistcoat made of nubuck leather.

- Zipped and fitted waistcoat
- 100 % calfskin leather

Chaleco bicolor de cuero de vaqueta.

Zweifarbige Weste aus Rindsleder.

Жилет двухцветный из яловичной кожи.

XS => XXL

Marron foncé et clair/Dark and light brown/

Marrón oscuro - claro/Hell-u. Dunkelbraun/

Темно и светло-коричневый

Pull

Sweater



Eve CIPU005

Pull fin col roulé, élégant.

- 85 % polyester, 10 % polyamide, 5 % laine
- Broderie canards

Elegant lightweight turtleneck sweater.

- 85 % polyester, 10 % polyamid and 5 % wool
- Duck embroideries

Jersey elegante y ligero con cuello de cisne.

Feiner, eleganter Rollkragenpullover.

Тонкий элегантный свитер с отворачивающимся воротом.

S => XXL

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный

Pantalons

Trousers



Diana CIPN014

Pantalon en velours extensible Téfloné avec double couture sur le devant.

- Taille montée sur élastique
- Gansage façon cuir

Pants made of teflon-treated stretch velvet with double stitching on the front.

- Elastic waistband
- Leather-like piping

Pantalón de pana extensible con tratamiento TEFLON®.

Dehnbare Samthose mit Teflonbeschichtung.

Брюки из стрейчевого вельвета, Тefлоновая обработка.

36 => 48

Vert foncé/Dark green/Verde oscuro/
Dunkelgrün/Темно-зеленый

TEFLON®



Miss CIPN015

Pantalon en cuir nubuck.

- Coutures dessous genoux
- Doublé en polyester

Nubuck leather pants.

- Under-knee stitching
- Polyester lining

Pantalón de cuero nubuck. Forro de poliéster.

Hose aus Nubukleder. Mit Polyester gefüttert.

Брюки из кожи нубук.
На подкладке из полиэстера.

36 => 48

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Margot CIPN056

Pantalon en stretch confortable, coupe droite.

- 98 % coton, 2 % spandex

Comfortable stretch pants with straight cut.

- 98 % cotton and 2 % spandex

Pantalón confortable de algodón extensible.

Bequeme Hose aus dehnbaren Baumwolle.

Удобные брюки из эластичного хлопка.

36 => 48

Tabac/Tobacco/Tabaco/Tabak/Табачный



Méryl CIPN057

Knickers en cuir nubuck.

- Cuir véritable de nubuck vachette
- Doublé en polyester
- Finition bas par boucle

Knickers made of nubuck leather.

- Genuine calfskin nubuck leather
- Polyester lining
- Bottom finishing with a buckle

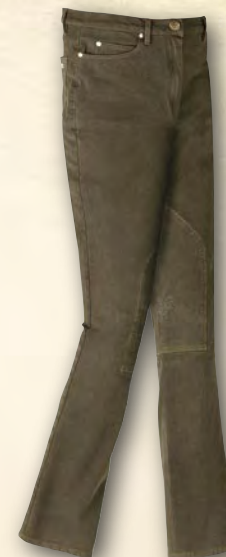
Knickers de cuero nubuck de vaqueta. Con forro.

Kniebundhosen aus echtem Nubuk-Rindsleder. Gefüttert.

Бриджи из яловичной кожи нубук.
На подкладке.

36 => 48

Marron foncé/Dark brown/Marrón oscuro/
Dunkelbraun/Темно-коричневый



Montaine CIPN058

Pantalon coupe droite en stretch, très confortable.

- Empiècements intérieur jambe
- 95 % coton, 5 % spandex

Very comfortable stretch pants with straight cut.

- Yokes on the insides of the legs
- 95 % cotton and 5 % spandex

Pantalón de corte recto. De algodón extensible.

Hose mit geradem Schnitt aus Stretchbaumwolle.

Брюки из стрейчевого хлопка, покрой по прямой.

36 => 48

Marron foncé/Dark green/Verde oscuro/
Dunkelgrün/Темно-зеленый



Tapisseries

en jacquard, fait en France

Tapestries

Jacquard tapestries, Made in France



Labrador C1AC051

Coussin en jacquard avec motif Labrador.
• Housse dos en coton montée zippée
• Expédié avec insert

Jacquard pillow with labrador pattern.
• Zipped rear cover made of cotton
• Delivered with an insert

Cojín de jacquard con motivo de Labrador.
Kissen aus Jacquard Gewebe mit Labrador Motiv.

Подушка из жаккардовой ткани с изображением Лабрадора.
50 x 50 cm



Pointer C1AC052

Coussin en jacquard avec motif Pointer.
• Housse dos en coton montée zippée
• Expédié avec insert

Jacquard pillow with pointer pattern.
• Zipped rear cover made of cotton
• Delivered with an insert

Cojín de jacquard con motivo de Pointer.
Kissen aus Jacquard Gewebe mit Pointer Motiv.
Изображение Пойнтера.

50 x 50 cm



Sanglier C1AC019

Bas de porte en jacquard avec composition de sangliers.

Jacquard door rug with boar composition

Alfombra gruesa que se pone delante de la puerta. De jacquard con motivo de jabalí.
Kniestrümpfe aus Jacquard Gewebe mit Wildschwein Motiv.

Подушка под дверь с изображением Кабана.

90 x 23 cm



NOUVEAU C1AC053

Antilope déco

Grand carré en tapisserie à poser sur une table ou un canapé.

Tapestry square to be set on a table or on a sofa.

Gran cuadrado de tapicería que se pone en una mesa o en un sofá.

Großes quadratisches Webbild, das man über Tisch und Sofa legen kann.
Большое квадратное покрывало на стол или диван.

150 x 150 cm



Antilope C1AC020

Coussin en jacquard avec motif Antilope.

• Housse dos en coton montée zippée
• Expédié avec insert

Jacquard pillow with antelope pattern.
• Zipped rear cover made of cotton
• Delivered with an insert

Cojín de jacquard con motivo de antilope.

Kissen aus Jacquard Gewebe mit Antilopen Motiv.
Изображение Антилопы.

50 x 50 cm



Éléphant C1AC021

Coussin en jacquard avec motif Éléphant.

• Housse dos en coton montée zippée
• Expédié avec insert

Jacquard pillow with elephant pattern.
• Zipped rear cover made of cotton
• Delivered with an insert

Cojín de jacquard con motivo de elefante.

Kissen aus Jacquard Gewebe mit Elefanten Motiv.
Изображение Слона.

50 x 50 cm



Buffle C1AC022

Coussin en jacquard avec motif Buffle.

• Housse dos en coton montée zippée
• Expédié avec insert

Jacquard pillow with buffalo pattern.
• Zipped rear cover made of cotton
• Delivered with an insert

Cojín de jacquard con motivo de búfalo.

Kissen aus Jacquard Gewebe mit Büffel Motiv.
Изображение Буйвола.

50 x 50 cm

Accessoires

Accessories



NOUVEAU

Leather CITE020

Chapeau en cuir de belle qualité, bandeau fantaisie.

Good-quality leather hat with a fancy hat-band.

Sombrero de cuero.

Lederhut.

Шляпа кожаная.

M => XL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



NOUVEAU

Suede CITE019

Chapeau en cuir suédine de très fine qualité, tresse en cuir.

Slender suede leather hat with leather plait.

Sombrero de cuero antelina.

Hut aus Suedine.

Шляпа из искусственной замши.

M => XL

Beige/Beige/Beige/Beige/Бежевый



Western CITE012

Chapeau bords larges en feutre de laine.

Woollen felt broad-brimmed hat.

Sombreros de grandes alas, de fieltro de lana.

Breitkrempiger Hut aus Wollfilz.

Шляпа с широкими полями из войлока.

M => XL

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Foldacap CITE010

Casquette bombée. 100 % laine.

Curved cap. 100 % wool.

Gorra abombada de lana.

Gewölbte Wollmütze.

Кепка из шерсти.

M => XL

Kaki/Khaki/Kaki/Kaki/Цвет хаки





Harkness CITE006

Casquette en tweed avec empiècement cuir au dos.

Cap made of tweed with leather yoke on the back.

Gorra de Tweed.

Tweedmütze.

Кепка из твида.

57 => 61

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый

Autre coloris

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый



Harry CITE004

Stetson pour Club Interchasse, indéformable, imperméable. Protection Scotchgard 3M. Rehaussé d'une plume et d'une pression CI.

Waterproof Stetson for Club Interchasse. Scotchgard 3M protection. Trimmed with a feather and a Club Interchasse stud. Always pops back into shape..

Sombrero Stetson para Club Interchasse indeformable e impermeable.

Stetson für Club Interchasse, unverbiegbar, wasserdicht.

Шляпа от Стетсон для Клуба Интершас, не деформируется и не промокает.

S => XL

Bronze/Bronze/Bronce/Bronze/Бронзовый



Honore CITE007

Chapeau mixte imperméable, en coton HYDROSAFE. Assorti avec Ladislas & Honorine.

Waterproof hat made of HYDROSAFE cotton for both men and women.

Matches the Ladislas and the Honorine.

Sombrero mixto impermeable de algodón HYDROSAFE.

Wasserdichter Unisex-Hut aus HYDROSAFE-Baumwolle.

Шляпа водонепроницаемая для мужчин и женщин, из хлопка HYDROSAFE.

55 => 61

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

Autres coloris

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный

Kaki foncé/Dark khaki/Kaki oscuro/Dunkelkhaki/

Цвет хаки темный



Haov CITE003

Chapeau femme en coton huilé, avec bandeau finition par un nœud en canevas tilleul.

Women's hat made of waxed cotton. Hat-band finishing with a bow made of lime-coloured canvas.

Sombrero de algodón engrasado para señoras.

Damenhut aus gewachster Baumwolle.

Женская шляпа из пропитанного хлопка.

54 => 59

Vert-tilleul/Green-Lime/Verde-tilo/

Grün-Lindengrün/Зеленый/липовый



Hydra CITE008

Chapeau femme en coton HYDROSAFE.

• Bandeau 2 plis et un nœud

• 100 % coton HYDROSAFE

Women's hat made of HYDROSAFE cotton with a two-pleated hat-band and a bow. 100 % cotton canvas HYDROSAFE.

Sombrero de algodón HYDROSAFE para señoras.

Damenhut aus HYDROSAFE-Baumwolle.

Женская шляпа из хлопка HYDROSAFE.

55 => 60

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

Autres coloris

Chocolat/Chocolate/Chocolate/Schokolade/Шоколадный

Kaki foncé/Dark khaki/Kaki oscuro/Dunkelkhaki/

Цвет хаки темный



Feuillage CICO004

Écharpe en soie, doublée d'un lainage au toucher cachemire. Présentée dans une boîte en bois. Composition de feuilles réalisée par une artiste peintre en exclusivité pour CI.

Silk scarf lined with woollen fabric to the touch of cashmere. Presented in a wooden box. Leaves composition especially made by an exclusive artist for Club Interchasse.

Bufanda de seda para señoras con forro de lana con tacto de cachemir. En una caja de madera.

Seidenschal, verstärkt mit einem Wollgewebe mit Kaschmirtouch. Präsentiert in einer Holzbox.

Женский шелковый шарф на подкладке из шерсти кашемира. Представлен в деревянной коробке.

25 x 150 cm

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

Autres coloris

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый



Feuille CICO003

Foulard en soie, roulé à la main. Présenté dans une boîte en bois. Composition de feuilles réalisée par une artiste peintre en exclusivité pour CI.

Silk scarf with leaves composition, rolled by hand, especially made by an exclusive artist for Club Interchasse, Presented in a wooden box.

Fular de seda para señoras. Liado a manos.

En una caja de madera.

Handgerollter Seidenschal. Präsentiert in einer Holzbox.

Шелковый платок, тканый вручную.

Представлен в деревянной коробке.

90 x 90 cm

Caramel/Caramel/Caramelo/Karamell/Карамель

Autres coloris

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый





CIC0005

Cravate Club

Cravate en soie à grosses rayures façon Club, rehaussée du logo Cl.
 Silk tie with large stripes in the Club style trimmed with the Cl logo.
 Corbata de seda. A grandes rayas.
 Seidenkravatte mit breiten Streifen.
 Галстук из шелка в крупную полоску.
 Rouille/Rust/Rojizo/Rost/Ржавый

Autres coloris

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый
 Bleu lavande/Lavender blue/Azul lavanda/Lavendelblau/Голубая лаванда
 Tilleul/Lime green/Tilo/Lindengrün/Типовый



Prescott CIC0001

Foulard ascott pour homme en 100 % soie.
 Men's scarf ascott made of silk.
 Fular ascott para señores. De seda.
 Seidenes Ascott-Tuch.
 Эскотский галстук из шелка.
 14 x 115 cm
 Fond bleu/Blue background/Tono azul/Rostfarbener Grund/Розубой фон

Autres coloris

Fond rouille/Rust background/Tono Rojizo/Rostbraungrund/Ржавый фон
 Vert avec motif chien/Green with dog pattern/Verde con motivo de perros/Grün mit Hundemotiv/Зеленый с изображением собаки

HUNTER



Royal Hunter CIAC046

La botte Royal Hunter est la plus traditionnelle des bottes anglaises. Doublée cuir pleine fleur, elle est fabriquée à la main en Écosse avec du caoutchouc naturel. Sa semelle anti-dérapante et son soufflet d'aisance en font une botte racée, confortable et efficace.

The Royal Hunter are England's most traditional boots. Hand-made in Scotland with natural rubber. Lining made of full grain leather. Their non-slip outsoles and their gussets make them very comfortable.

Botas con interior de cuero.
 Stiefel, innen Leder.
 Сапоги кожаные внутри.

41 => 46

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый

Autre coloris

Olive/Olive green/Verde oliva/Oliv/Оливковый



Sovereign CIAC047

Le nec plus ultra de la botte anglaise. En caoutchouc naturel avec l'intérieur en cuir épais pleine fleur, fabriquée à la main en Écosse, la Sovereign s'adapte à tous les pieds grâce à son ouverture zippée sur toute la hauteur. Semelle cousue "good year" et semelle anti-dérapante.

England's most exclusive boots ! Hand-made in Scotland. Made of natural rubber. Full grain leather inside. The Sovereign boots fit any feet thanks to full length zips. Hand-made "Good year" stitching.

Botas con interior de cuero y cremallera.
 Stiefel, innen Leder mit Reißverschluss.
 Сапоги кожаные внутри на молнии.

41 => 46

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Galloway CIAC048

Botte intérieure jersey en caoutchouc naturel. Semelle technique anti-dérapante.

Boots made of natural rubber with jersey inside. Technical non-slip outsoles.

Botas de caucho natural.
 Stiefel.
 Сапоги.

41 => 46

Olive/Olive green/Verde oliva/Oliv/Оливковый



Nesta CIPI001

Bas knickers bicolores torsadés. 51 % laine, 49 % polyamide.

Two-coloured twisted stockings. 51 % wool, 49 % polyamide.

Medias knickers entorchadas.
 Kniebundhosenstrümpfe mit Zopfstrick.
 Гетры для бриджей с мотивом "витой узор".

36/38 - 39/41 - 42/44 - 45/47

Bleu lavande/Lavender blue/Azul lavanda/Lavendelblau/Голубая лаванда

Autres coloris

Brique/Brick/Teja/Backstein/Кирпичный
 Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый
 Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый
 Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый



Naïs CIPI002

Pompons montés sur tresse, en cuir.

Bobble set on braid made of leather.

Borla sobre una soga de cuero.
 Pompon mit Ledertresse.
 Помпон на плетеной тесьме из кожи.

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый

Norton CIPI008

Mi-bas techniques et chauds, renfort bouclette aux points sensibles, bande d'élasthane de maintien cheville et pied, renfort haut de talon d'Achille. 45 % laine, 34 % polyamide, 21 % soie.

Warm and technical long socks with curly wool reinforcements and elastane bands for good shape on the ankles and on the feet. High reinforcements on the Achilles's heel. 45 % wool, 34 % polyamid and 21 % silk.

Medias cortas técnicas y calientes.
 Funktionale und warme Halbstrümpfe.
 Гольфы прочные и теплые.

36/38 - 39/41 - 42/44 - 45/47

Kaki-Bordeaux/Khaki-Maroon/Kaki/Kaki/Хаки-бордо



Nicky CIPI007

Bas knickers torsadés. Maintien élastique cheville, dessous et dessus genou. 27 % laine, 62 % acrylique, 10 % polyamide, 1 % élasthane.

Twisted stockings. Elastic bands on the ankles, above and under the knees for good shape. 27 % wool, 62 % acrylic, 10 % polyamid and 1 % elastane.

Medias knickers entorchadas.
 Kniebundhosenstrümpfe mit Zopfstrick.
 Гетры для бриджей с мотивом "витой узор".

36/38 - 39/41 - 42/44 - 45/47

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый

Autre coloris

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Gary CIMA001

Gants en polaire fine,
renfort cuir anti-glisse.

*Thin polar fleece gloves,
non-slip leather reinforcements.*

Guantes de polar fino.

Handschuhe aus feinem Fleece.

Перчатки из тонкого флиса.

XS => XXL

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый



Gurvan CIMA007

Gants en peau avec patte
de réglage pressionnée.

*Skin gloves with press-studded
adjustable tabs.*

Guantes de piel.

Handschuhe aus Lederhaut.

Перчатки из замши.

S => XXL

Caramel/Caramel/Caramelo/
Karamell/Карамель



Gino CIMA005

Gants de soie.

Silk gloves.

Guantes de seda.

Seidenhandschuhe.

Шелковые перчатки.

XS => XXL

Marron/Brown/Marrón/
Braun/Коричневый



Gontran CIMA009

Gants en cuir fin.

Gloves made of thin leather.

Guantes de cuero fino.

Handschuhe aus feinem Leder.

Перчатки из тонкой кожи.

S => XXL

Marron/Brown/Marrón/
Braun/Коричневый



Guy CIMA008

Mitaines en crochet,
spéciales pour le tir.

*Crochet fingerless gloves,
especially designed for shooting.*

Mitones de tejido de ganchillo.

Gehäkelte Halbhandschuhe.

*Перчатки без пальцев-митенка
вязаные.*

S => XXL

Caramel/Caramel/Caramelo/
Karamell/Карамель



Axel CIMA005

Trompe gainée cuir avec sa lanière.

Leather-sheathed horn with its strap.

Trompa estuchada de cuero con su correa.

Lederummanteltes Horn mit Riemen.

*Охотничий горн с кожаным ремнем и в
кожаном футляре.*

31 cm

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Artaban CIAC004

Grosse ceinture
se portant au-dessus d'une veste.

Large belt to be worn over a jacket.

Cinturón ancho de cuero.

Breiter Ledergürtel.

Ремень широкий кожаный.

M => XL

Marron/Brown/Marrón/Braun/
Коричневый



Andrea CIAC054

Ceinturon cuir gras non doublé. 35 mm.

Oiled leather waist belt without lining. 35 mm.

Cinturón de cuero engrasado sin forro. 35 mm.

Gurt aus fettem ungefüttertem Leder. 35 mm.

Кожаный ремень толстый без подкладки. 35 мм.

80-85 / 90-95 / 100-105

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Andy CIAC055

Ceinture doublée, cuir pleine fleur. 30 mm.

Belt with lining made of grained leather. 30 mm.

Cinturón de cuero con forro. 30 mm.

Gefütterter Gürtel aus Nappaleder. 30 mm.

Ремень на подкладке из зернистой кожи. 30 мм.

80-85 / 90-95 / 100-105

Marron/Brown/Marrón/Braun/Коричневый



Amy CIAC056

Ceinture femme doublée, en cuir pleine fleur. 20 mm.

Women's belt with lining made of grained leather. 20 mm.

Cinturón de cuero para señoras con forro. 20 mm.

Gefütterter Damengürtel aus Nappaleder. 20 mm.

Женский ремень на подкладке из зернистой кожи. 20 мм.

70-75 / 80-85

Fauve/Fawn/Leonado/Fauve/Рыжевватый



Gilles CIMA003

Gants en cuir.

Leather gloves.

Guantes de cuero.

Lederhandschuhe.

Кожаные перчатки.

S => XXL

Marron/Brown/Marrón/
Braun/Коричневый

Elva CIAC050

Préserver vos oreilles des bruits dangereux de la détonation tout en amplifiant les sons pour écouter la chasse de loin et entendre arriver le gibier. Miniaturisées, ces oreillettes se glissent dans votre conduit auditif. Atténuation des bruits = blocage 82 dB. Livré avec embouts mousses + piles.

Protect your ears from loud noises while being aware of the surrounding sounds emitted by dogs, game or other hunters. These sound enhancer have been miniaturized to be sltpt in your ear canal. Attenuate noises = 82 dB. Delivered with foam plug.

Aurículas que se ponen por dentro del conducto auditivo por una atenuación del ruido a 82 dB.

Elektronische Ohrenschützer. Funktionieren mit einer 10er Batterie. 60 Stunden Autonomie. Diese Ohrenschützer im Miniaturformat gleiten in Ihren Gehörgang. Geräuschminderung = 82 dB.

Электронные наушники для защиты от слуховых расстройств на батарейках тип 10. 60 ч работы в автономном режиме. Уменьшенные в размере, эти наушники легко фиксируются в ушах. Снижение шумового эффекта = 82 dB.



Calista CIGI013

Sur-gilet fluo "élégant" avec empiècements épaules en canevas.

"Elegant" fluo over-waistcoat with canvas shoulder yokes.

Chaleco de seguridad fluo "elegante".

"Elegante" leuchtende Überweste.

Верхний жилет флуоресцентный "элегантный"

M/L => XL/XXL

Orange/Orange/Naranja/Orange/Оранжевый



Armand CIAC006

Trépied en bois, dessus toile et cuir.

Three-legged stool made of wood with leather and cloth on the top.

Trípode de madera con tela y cuero.

Hölzerner Dreifuß, oben Tuch und Leder.

Складной деревянный стул, сиденье из ткани rhino и кожи.

L => 85 cm

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый



Agios CIAC011

Pochette tout cuir, 10 balles carabine tout calibre, pouvant se porter à la ceinture.

Full leather envelope, fits 10 rifle bullets for any caliber, may be set on the belt.

Estuche de cuero que puede contener 10 balas para una carabina.

Ganzleder-Hülle für 10 Gewehrkugeln.

Сумочка кожаная на 10 пуль для карабина.

Fauve/Fawn/Leonado/Rehbraun/ Рыжеватый



Anambas CIAC010

Pochette cuir, pour permis de chasse.

Leather envelope for hunting licence.

Portalcencia de caza de cuero.

Lederhülle für den Jagdschein.

Сумочка кожаная для разрешения на право охоты.

Fauve/Fawn/Leonado/Rehbraun/ Рыжеватый



Ali CIAC024

Trousse nettoyage fusil en toile rhino, comprenant : 1 baguette avec 3 brosses amovibles (métal, crin, laine) et un chiffon.

Gun cleaning case made of rhino fabric and leather : 1 stick with 3 detachable brushes (metal, horse hair, wool) and a cleaning cloth included.

Caja de útiles y accesorios para escopeta. De tejido rhino.

Flintenreinigungsbeutel aus Rhinotuch mit Necessaire.

Футляр с набором для чистки оружия из ткани rhino.

Rhino marron/Brown rhino/Rhino marrón/ Rhinobraun/Коричневый Rhino



Anas CIAC016

Étui fusil souple matelassé.

Quilted gun supple case.

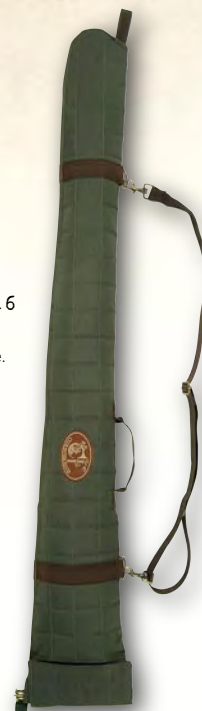
Estuche flexible acolchado para escopeta.

Gewehrfutteral gesteppt.

Стеганный мягкий чехол для ружья.

134 cm

Vert/Green/Verde/ Grün/Зеленый



Arthus CIAC017

Étui anti-corrosion pour fusil. Grâce à cet étui, l'humidité corrosive sera directement attirée sur le cuivre logé à l'intérieur de cet étui afin d'éviter toutes traces de rouille sur le canon ou la bascule.

Gun sleeve to provide unbeatable corrosion protection. Thanks to the copper contained in this sleeve, the corrosive humidity will be directly attracted to the inside of the sleeve to avoid any trace of rust on the gun barrel or on the receiver.

Estuche antioxidante para escopeta.

Anti-Rost-Futteral zum Schutz des Gewehrs.

Защитный футляр для ружья, предохраняющий от коррозии.

132 cm

Vert/Green/Verde/Grün/Зеленый



Alex CIAC013

Étui fusil en toile rhino et cuir.
Gun case made of rhino fabric and leather.

Estuche de tejido rhino y de cuero para escopeta.
Flintenfutteral aus Rhinotuch und Leder.
Футляр для ружья из ткани rhino и кожи.

130 cm
Rhino marron/Brown rhino/
Rhino marrón/Rhinobraun/
Коричневый Rhino



Alban CIAC012

Étui carabine en toile rhino et cuir.
Rifle case made of rhino fabric and leather.

Estuche de tejido rhino y de cuero para carabina.
Gewehrfutteral aus Rhinotuch und Leder.
Футляр для карабина из ткани rhino и кожи.

120 cm
Rhino marron/Brown rhino/
Rhino marrón/Rhinobraun/
Коричневый Rhino



Angelo NOUVEAU CIAC061

Étui fusil démonté en toile canevas et cuir.

Case made of canvas fabric and leather to fit a breakdown gun.

Estuche para una escopeta desmontada, de tela canevas y cuero.
Futteral für die auseinander genommene Flinte aus Kanevastuch und Leder.

Чехол для разобранного ружья из тканого полотна и кожи.

80 cm

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый



Aubry NOUVEAU CIAC059

Étui carabine en toile et cuir.

Rifle case made of fabric and leather.

Estuche de canevas y cuero para carabina.
Gewehrfutteral aus Tuch und Leder.

Чехол для карабина из брезента и кожи.

120 cm

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый



Alfred CIAC014

Sac de battue en toile rhino et cuir avec larges poches dont une grande poche centrale fermée par un zip pouvant accueillir un fusil démonté.

Battue bag made of rhino fabric and leather with large pockets including a big central one to be closed with a zip. Fits a breakdown gun.

Bolsa de batida de tejido rhino y cuero. Con grandes bolsillos.

Tragetasche für die Treibjagd aus Rhinotuch und Leder mit breiten Taschen.

Охотничья сумка из ткани rhino и кожи с широкими карманами.

65 x 45 cm

Rhino marron/Brown rhino/
Rhino marrón/Rhinobraun/
Коричневый Rhino



Amar CIAC015

Sac à bottes en toile rhino et cuir avec grande ouverture dos et poche devant.

Boots bag made of rhino fabric and leather with large rear opening and pocket on the front.

Bolsa de botas de tejido rhino y cuero. Stiefeltasche aus Rhinotuch und Leder.

Сумка для сапог из ткани rhino и кожи.

Rhino marron/Brown rhino/
Rhino marrón/Rhinobraun/
Коричневый Rhino



Anatole NOUVEAU CIAC062

Sac à dos en rhino

Backpack made of rhino.

Mochilla de tejido rhino.

Rucksack im "Rhino"-Look.

Рюкзак из ткани Rhino.

35 litres

Rhino marron/Brown rhino/
Rhino marrón/Rhinobraun/
Коричневый Rhino



Antonio NOUVEAU CIAC060

Porte-documents en toile et cuir.

Attaché case made of fabric and leather.

Cartera de canevas y cuero.

Aktenkoffer aus Tuch und Leder.

Сумка для документов из брезента и кожи.

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый



Anselme NOUVEAU CIAC058

Sac de battue en toile et cuir avec 2 larges soufflets réunis par une grande poche zippée pouvant accueillir un fusil démonté.

Battue bag made of fabric and leather with 2 large gusset and a big zipped pocket to fit a break-down gun.

Bolsa de batida de tela y cuero.

Tasche für die Treibjagd aus Tuch und Leder mit 2 Breiten.

Сумка для охоты с загоном из брезента и кожи с отделением для разобранного ружья.

65 x 45 cm

Tilleul/Lime/Tilo/Lindengrün/Липовый



CLUB INTERCHASSE

L'instinct, la passion... et le style

CI SAS

SIÈGE SOCIAL

HEADQUARTERS :

ZA PORT SEC - RUE ISAAC NEWTON - 18000 BOURGES - FRANCE

TEL. : 33(0)2 48 27 27 87 - FAX : +33(0)2 48 66 16 74

cisas@wanadoo.fr - www.interchasse.fr

COMMERCIAL ET SAV

COMMERCIAL AND AFTER-SALES DEPARTMENT :

+33(0)2 48 27 27 82

commerciale-cisas@wanadoo.fr

MARKETING

MARKETING DEPARTMENT :

+33(0)2 48 27 27 88

COMPTABILITÉ

ACCOUNTING DEPARTMENT :

+33(0)2 48 27 27 85

Remerciements :

Madame de Bellescize, Aude, Charlotte, Frédéric,
Jean-Baptiste, Georges, Pierre et les Ateliers Demas



11, rue Agricole Perdiguier - 42100 Saint-Etienne - France
Tél. 04 77 81 01 21

